

bassist

Bassist. bassist. baryphonus, graviconus,
gravifonus.

HIPOLIT: Dict. II, 20

basisst

Ganduritta, violist, geiger en baafist,
ali gódir.

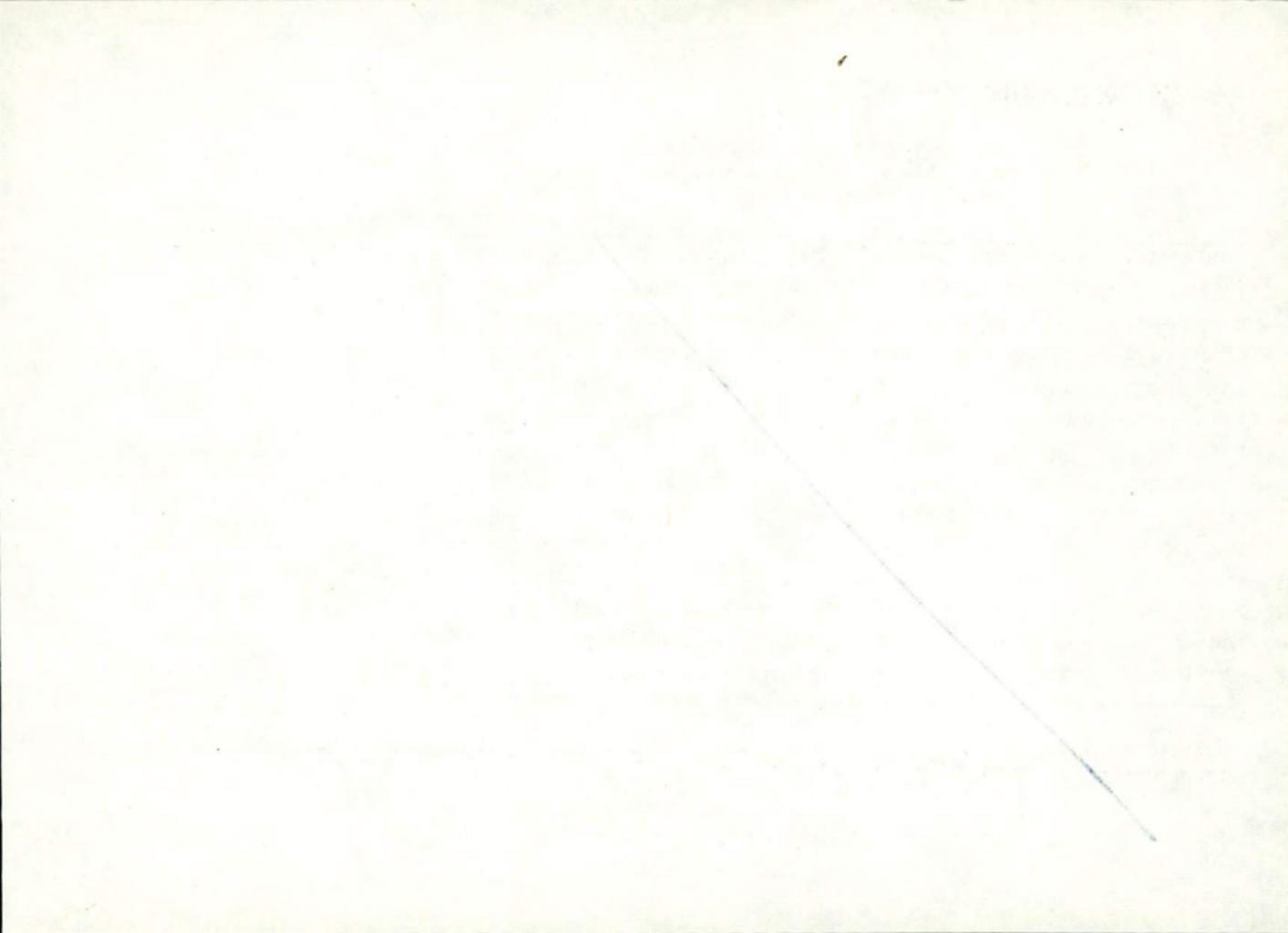
HIPOLIT: Dict. I , 428

Basler

Basler. Básler. Basilicosis: Raucaous.

HIPOLIT, Dict.:

Nomenclatura regionum,
populorum etc. 23



basmār (< basen)
bajsmar

Aesopus, ein phrigischer fabeldichter. en phri-
giánski bajfmar, ali bajfme smiſhliáviz.

HIPOLIT, Dict.: 1
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

basnar
básmar

Fabulator, fabelhans, mährleintrager. en
shpáſsaviz, norzhováviz, bajsmáviz Báſmar,
máriniar, smiſhláviz. shálkoviz.

basnati

bajsmati

Quidam Fabulantur ac gerunt se petulantes et
Negligentes: Nekatéri bájsmajo inu se yfkáshajo
oblédni, nepoſsajéni inu nemární, léjní:

HIPOLIT, Dict.

Orbis pictus,

42

basmati
bajomati

Aprologo, spejen, fakes. bejomi práviti, náříme
iokládati, shalkováti, bajmováti, béjsmati,
fabulérati.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 42

basnica
bajsmica

Fabella, Mährlein, bajsom, fábula, bájſmiza,
márinia.

bajnovanje
bajmo-

Apologatio, erstellung der fabels. persovedanie
tak bajsmi; bajmovanie, fabuliranje.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 44

básnovati
bájsnovati

Aprologo, spesen, faren. bájsni práviti, márinéé
irossládati, ghalkováti, bájnováti, bájsnati,
fabulerati.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 42

basnovec
bajsmavir

Fölfidicus, mährleinträger, Lugner.
bajsmavir, laßnijvir, laßrijk.

HIPOLIT: Dict. I, 236

basnovec
bajsmári.

Fabulator, fabelhans, mährleintrager. en
shpáſsaviz, norzhováviz, bajsmáviz Baſmar,
máriniar, smiſhláviz. shálkoviz.

barogodec
a

Besgeiger. bafagoder. baptista.

HIPOLIT: Dict. II, 20

bastard
bastardi

Nothus, vnehlich. páñkart. nothi pulli.

baſtárdi od dvéih sort tyz, ali drúſig ſverin.

notha mulier. kebsweib. ena kurbénta, lóterza.

báſti

Nonne. Adv. ist nicht? nej li? báſti ne?

baštija

Munimentum, ein Veste, Pastey. éna terdróba,
shánza, boštíja, ali poštájnâ.

bat

Pavicula, ein schlegel, damit man ein Tenn eb-
net. en ký, ali kýz, bath, s'katérim se ta fla-
shter, tla, ali dúlni pod rovnà, inu gliha.

bat

Claua, ein kholt, keüle. bufdigan, zhekán, en
bat, ali batíza, balta. saguifda

HIPOLIT: Dict. I. (PrePis) , 100

bat

Clavator, der ein kholben führet. katéri en
bat, ali batízo nofsi: batízar, zhekánar.

HIPPOLIT: Dict. I. (Preußisch) , 100

bat

Malleus, hammer. kládivu, bat ky, kyz.

bat

Malleatus, das mit dem hammer gemacht oder
geschmidet ist. kar je s'kládivam sturjénu,
skovánu, ali s'batom stólzhenu.

bat

Fuftis, Brugel, knüttel, kolb. en hloh, pové-
rik, en bath, gárjoviza, palza, drog.

bat

Stössel. tlejzhnik, shtampfel, bat ký, kýz.
pilum, fiftuca.

bat

Fiffura, eix schwirren, beserstössel, schlägel.
en bath, ali Ryz, si raterim se koli
vali per flajshtránu námin fabýrajo.

HIPOLIT: Dict. I, 244
8

bat

Breitschlegel. en ky, ali bat. Pavicula.

båt

Schlegel, holzschlegel. kji, kiz, båt. pavi-
cula, tudes.

bat

Fiftuca adhibetur ad pangendum publicas: der hoy oder Schlägel wird gebraucht, Einzuschlagen die wasserpahle: Ta kji ali bat se núza notér sabí-vati te moſtne ali vodne kolle:

HIPOLIT, Dict.:
Orbis pictus, 28

bat

Besenstössel. en bat ali ky, kyr. fiftuca.

HIPOLIT: Dict. II, 26

bat

Bleuschlägel. en kji, ali bat. Pavicula,
tudicula.

HIPOLIT: Dict. II,³¹

bat

Stampfel, st^ossel. řtámfel, řókalnik, řtéſsel, bat,
tlejzhnik. piftillum, pilum.

HIPOLIT: Dict. II,

183

bat

Tudes, hölzerne hammer, wahlgel. eine leiseine
pládivu, en boath, nix, my.

HIPOLIT: Dict. I , 687

bat

Pfal. kol, kolez, mostni stol, bàt, s'katérim
se koli sabijajo. palus, sublica, prymnefius,
tonfilla, fistuca. an Pfale binden. h'kólzu
pervésati. palare.

bat-a m

Clavofum lignum findit Cuneo, quem adigit tudite,
et Componit strues, in Lignili. das knottichte
holz spaltet er mit dem keil welchen er hinein
treibet mit dem Schlägel, Vnd machet holzhauffen
in der holzhütten. Ta gärzhafti lejfs on [=ta sej-
kázh] kojle ali reskála is sagúndo, katéro on no-
tér shene s'kyam ali s'batóm inu dela skládanize
dèrvá v'ti dèrvárnizi.

batec

Mörselstössel. móshnarski fhtéſsel, tlezhnik,
batéz. piftillum.

bater

Klopfer an der Thür. tárkalu, batéz, ali klá-
divize na vrátah. Ropalum, malleus.

batec

Gulfabulum, damit man schlägt. bater.
ali ēnu drīgu pīrōdīe, s' māterīm re
na strīne bījē.

HIPOLIT: Dict. I, 529

bater
i

Indicula, ein störsel. ex bathix, telejunktik,
shtessil.

HIPOLIT: Dict. I, 687

batec
i

Pilum, wurfpieslein. éna pushiza, ali súliza
fa luzhájne. stämpfel im mörsel. móshnarski
batìz, tólzhnik, shtéfsel.

batec
t

Pilum,

pilum ruidum. hebstämpsel. od řgoraj navéřan
batìz, katéri se sam góri vřdigúje.

batec
i

Piftillum, stössel, klippe, käule. tólzhnik
ali tléjzhnik: móʃhnarski batìz, ali ftéſsel.
fagúſda, ali fagójſda.

bater
batci

Groamensiblegd. bobnove batry. Sympnoi-
bacilli, baculi.

HIPOLIT: Dict. II, 199

bater - toa

bator

Tympanum, et Ahenum clavicula, die Trummel Vnd
heerpaucke mit denen Schlegeln Ta bobēn inu te
pavke s'batezāmi, ali batzmy.

HIPOLIT, Dict.:
Orbis pictus,

bater - bateræ
bateri

Tympanum, et Ahenum clavicula, die Trummel Vnd
heerpaucke mit denen Schlegeln Ta bobèn inu te
pavke s'batez'ami, ali batzmy.

baterlis

Schwertelkraut. *sparganium*. Baterlis.

HIPOLIT, Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 30

baterlis

Baterlis. silwerteckraut. sparganium.

HIPOLIT, Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 35

baterlis

Sparganium, schwertelstrand. báterlis,
eine Félisze.

HIPOLIT: Dict. I , 615